Les orthèses Eagle® OA et Hawk® OA de VQ OrthoCare sont conçues pour réduire la douleur liée à l'arthrose du genou afin de vous aider à rester actif et de continuer à apprécier vos activités de la vie quotidienne.

Le port d'une orthèse en présence d'arthrose du genou est une des rares options non chirurgicales se révélant capable de soulager la charge qui pèse sur le compartiment du genou et de réduire la douleur de façon significative.

L'Eagle OA et la Hawk OA disposent aussi d'une bande pour cuisse unique, l'Active Thigh Cuff™ (ATC), un mécanisme de sanglage de la cuisse breveté qui s'adapte dynamiquement à la forme et au contour de la cuisse sur toute l'amplitude du mouvement. L'ATC déplacement offre un confort optimal et fait office de suspension de l'orthèse, elle diminue aussi la fatigue et réduit le déplacement de l'orthèse durant les activités.

La douleur engendrée par l'arthrose peut prendre du temps à disparaître. Il est important que vous continuiez de porter l'orthèse durant ce temps, car elle réduira la charge articulaire qui contribue à l'inflammation et vous ressentirez un soulagement plus rapidement.

Si vous avez des questions contactez le représentant de votre région ou visitez notre site Web à www.vqorthocare.com.

SOIN ET ENTRETIEN

L'eau salée, le sable, la saleté et autres débris peuvent endommager l'orthèse. Si elle est exposée à ces éléments, bien la rincer à l'eau douce. La sécher avec une serviette ou à l'air libre.

Retirer les doublures et les laver à la main selon le besoin; utiliser de l'eau froide et un détergent doux. Bien rincer et laisser sécher à l'air (ne pas mettre au sèche-linge). Le cas échant, lubrifier les charnières au silicone sec en aérosol.

INDICATIONS:

- Arthrose unicompartimentale du genou légère à sévère avec instabilités ligamentaires
- Améliore la rééducation fonctionnelle des diagnostics requérant un soulagement des articulations médiales et latérales

AVERTISSEMENTS:
Si vous développez une tuméfaction, ressentez une douleur, des changements de sensations ou avez des réactions inhabituelles au cours de l'utilisation de ce produit, contactez le représentant de votre région ou consultez un médecin.

À N'UTILISER QUE POUR UN SEUL PATIENT.

REMARQUE: bien que tout ait été mis en œuvre, à l'aide de techniques de pointe, pour obtenir une compatibilité maximale de la fonction, de la solidité, de la durabilité et du confort, ce dispositif ne représente qu'un élément du programme de traitement général administré par un professionnel de la santé. Le port de ce dispositif ne garantit pas la prévention de blessures.

MISE EN GARDE: aux États-Unis, la loi fédérale stipule que seul un praticien diplômé possédant un diplôme dans l'État où il pratique peut vendre, prescrire ou utiliser ce dispositif.

GARANTIE: VQ OrthoCare garantit tous ses produits, à partir de leur date d'achat, contre tout vice de matériau ou de fabrication. L'usure normale due à l'utilisation d'un produit n'est pas considérée comme un vice. Pour de plus amples renseignements sur la garantie du produit,contactez le représentant de votre région ou visitez notre site web à www.vqorthocare.com.

VQ OrthoCare®
18011 Mitchell South ■ Irvine, CA 92614
800.266.6969 ■ www.vqorthocare.com

CE EC REP

EMERGO EUROPE
Molenstraat 15
2513 BH, La Haye
Pays-Bas
Tél: +31.70.345.8570
Fax: +31.70.346.7299

© 2013 VisionQuest Industries Inc.
VQO361323REVA_FR

Mode d'emploi

Eagle® OA et Hawk® OA

Orthèses pour arthrose du genou

Eagle OA

Hawk OA

VQ OrthoCare®

NOTICE DE MISE EN PLACE - PATIENT

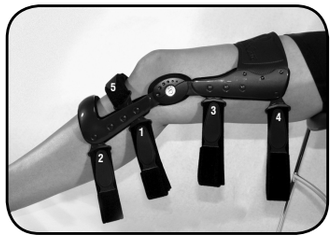
Eagle® OA et Hawk® OA

Orthèses pour arthrose du genou

REMARQUE: Ces instructions assument qu'un orthopédiste a déjà effectué un essayage de l'orthèse sur votre jambe et que, le cas échéant, la longueur des sangles a été ajustées. Si ce n'est pas le cas, contactez votre orthopédiste.

ÉTAPE 1.

Détachez les quatre sangles postérieures (derrière la jambe) et repliez l'extrémité de chaque sangle sur elle-même pour éviter qu'elles ne s'emmêlent. Assis, avec la jambe légèrement pliée, placez l'orthèse sur votre jambe.



ÉTAPE 2.

Une fois l'orthèse en place, le centre des coussins des charnières doit s'aligner avec le haut de la rotule.

ÉTAPE 3.

Attachez les sangles dans l'ordre indiqué sur les extrémités des sangles. Maintenez l'orthèse au niveau des charnières pour éviter toute rotation alors que vous serrez les sangles.

- **Sangle n° 1:** Attachez la sangle supérieure du mollet, puis positionnez-la au-dessus du muscle du mollet.

- **Sangle n° 2:** Attachez la sangle inférieure du mollet.

- **Sangle n° 3:** Attachez la sangle inférieure de la cuisse.

- **Sangle n° 4:** Attachez bien la sangle supérieure de la cuisse, mais ne serrez pas trop. Trop serrer pourrait couper votre circulation et/ou faire descendre l'orthèse.

- **Sangle n° 5:** Attachez la sangle antérieure (devant) et serrez-la bien.

REMARQUE: si on regarde le côté de la jambe, les charnières devraient s'asseoir légèrement en retrait (derrière) du milieu du genou. Le réglage des sangles n°s 1, 3 et 5 influencera cet alignement.

ÉTAPE 4.

Levez-vous et faites quelques pas. L'orthèse descendra légèrement pour s'aligner avec le centre de la rotule. Si vous avez besoin d'ajuster les sangles, faites-le en maintenant l'orthèse en place pour éviter qu'elle ne tourne.

DÉPANNAGE

Il est normal que l'orthèse descende un peu après sa mise en place, cela permet aux centres des charnières de s'aligner avec le centre de la rotule.

Si l'orthèse descend sous le centre de la rotule, remettez l'orthèse en utilisant les astuces suivantes:

- La **sangle n° 1** doit reposer sur le haut du muscle du mollet.
- La **sangle n° 4** ne doit pas être trop serrée.
- La **sangle n° 5** doit être sécurisée et parfaitement ajustée, sans couper la circulation sanguine ou gêner. Le serrage de cette sangle aide aussi à équilibrer la pression allant de la bande inférieure en travers du tibia.
- Les sangles n°s 1 et 5 sont les sangles qui contrôlent le plus la suspension, peut-être devez-vous les rajuster pour obtenir une suspension correcte.
- Un excès de tissu mou, des muscles de mollet non définis ou un contour de jambe inhabituel peuvent demander à ce que vous utilisiez un manchon pour aider à maintenir l'orthèse suspendue. Si vous désirez de plus amples renseignement sur les manchons, contactez votre orthopédiste.

Les orthèses Eagle OA et Hawk OA arrivent avec un arrêt standard de 5 degrés. Des arrêts de flexion et d'extension supplémentaires peuvent être installés s'ils sont prescrits par votre médecin ou s'ils sont necessaires pour des performances optimales ou l'ajustement de l'orthèse. Ils devaient être insérés par le technicien qui ajuste votre orthèse.

Si vous avez des questions relatives à la mise en place de votre orthèse, contactez le représentant de votre région.